

تَبَوَّلَ كَيْسَرُ بِلْوَزِيَّتِيهَا

اِسْتِثْنَانَبُول

نسخه سی

۵ غروش

پوسته اجرتی

۳۰ پاره در

سنة لك ابونه سی

۵۰ غروش

پوسته اجرتی

۱۰ غروش در

شَهْرُ اَمَانَتِي مُحَمَّدِي

شهر امانتی طرفندره آبره بر نشر اولور

امین بک استغفاسی

شهرامینى او پراتورامین بک افندى ۱۸ کانون نای ۱۹۲۶ تاریخده احوال صحیه سنک عدم مساعدسى حیدله استغفا
ایتمش وبرکون صوکرده کی تاریخله وروجه آتی تلغرافنامه ایله استغفاسنک قبولی داخله وکی بک افندى حضر تلى
طرفدن مشارالیه تبلیغ بو یورلمشدر :

استانبول شهرامینى امین بک افندى به

اسباب تحیدن متولد استغفا کزى کال تأثرله قبول
ایدیوروم . استانبول شهراماننده مملکته و شهرمسق ایدن
قیمتدار خدمتلى کزى تدیرات مخصوصه ایله یاد وفید
ایدر ووظیفه امانته معاوناردن برینک توکی ایله انبا
بو یورلمسى رجا ایدرم افندم .

۱۹ کانون نای ۱۹۲۶

داخلیه وکی محمدجیل

امین بک افندى استغفالرینک قبولی مبین تلغرافنک
ورودی متعاقب امانت مأموریتبه آئیده صورتی مندرج
وداعنامه یی کوندرمشاردر :

بلدیجه ی آرقداشلر مه

یکرمی آباق اشتراک مساعیدن صکره سزلردن
آبرایوروم . بن آرقهمده قالان بومدت مساعیه هرزمان
ذوق وفخرایله باقیله حکم کی بوموقیامتده درجه درجه
حصه سی بولان سزلری ده هر وقت محبت وصمیمیتله یاد
ایده حکم . آرقداشلار شبو وداع آننده سزله صوکرده امر
وصوکرده آرزوم شودر : حکومت جمهوریه مزه هرزمان
صادق وفداکارلیکیز . وظیفه کزى عشقه ایفادیکیز
ونهایت بربریکزى سویکیز وبلدیجه یی بک برمسک حاله
قومیق خصوصنده کی آمل ومساعیجی اکال ایدیکیز .
جمله کزمو فقیارده ایدرو هر بریکزک وصمیمیتله لاریکزی
صیقارم .

امین بک افندى عین کونده امانته کلرک امانت ودوائر
بلدییه مدیرایله مأمورینی جمعیت عمومیه بلدییه صالونه
طوبایلر دق کندیلرینه آئیده کی نطق ایراد ایله مشاردر :
— سزه اوزون اوزادی به برشی سوله یه میه حکم .
یالکیز، یکرمی آی آرقداشلار ایدک، چالیشدق ونومدت
ظرفنده خیرلی برچوق ایشلر کوردک . بولرک مو فقیته
توجه سائق سزلر اولدیکیز . یالکیز شونی عرض
ایده بیلریمکه بن بوتون حسن یتیمه ، صمیمیتله چالیشدم
سزلرده یاردم ایدیکیز . بن شخصاً عاجز بر آدم اولمقله
برابر حسب القدر شومقامده بولدیم ایچون سزلرک
یاردمی ایله موفق اولدم . اوله ظن ایدرم که اماتی ،
شیرازسى تمامیه بوزولش بر مؤسسه اوله رق بولش ایدم .
بوکون ایسه چوق تمیز برحاله بر اقایوروم . سزدن رجام
بوشیرازه ی بوزماماق وظیفه کزمو دوام ایتمکزددر . شخصلرک
اهمیتی یوقدر دائماً وطنه خدمت دوشونیلیر . الله
اصبار لادق .

امین بک افندینک بو سوزلرینه مأمورین مدیری
سامج بک جواب ویرمش و آئیده کی نطق ایراد ایله مشاردر :
و محترم بک افندى :

افسکاک ککیزتون شهراماتی داغدار تأسف ایتمشدر .
شهراماتی عالمه سی بوکون باباسنی غائب ایدنلرک دویدقلری
آلم وتأثرله نالاند .

یکرمی آباق مأموریتکیز مدته سز یالکیز بر
شهرامینی ، یالکیز بر آمر دکل ، عین زامنده صره سینه
کوره برمری ، برمرشد وهرزمان مشفق بر بابا ایدیکیز .
بتون حرکتکیز ، بتون معاملاتکیز بزرایچون بردرس ،
لازم الامثال بر اشارت ایدی .

جهتله هیئت جلیله کزه عرض وداع ایدیورم . بالحساب
یکرمی ای امانت مقامنده بولشم . بیوک برقمسی رفاقت
عالیری ایله کچن بومدت ظرفنده کوزل استابول ایچون
یک جوق ایی شیر پالشد . بولرده هیئت جلیله کزک
یک بیوک بر حصه سی واردر . بوتون بوانی ایشلری
باشارایامک ایچون هر برلریکیزک اختصاص ، تجربه
و وقوفه مستند قیمتی ارشاد لریدن مستفید اولدم .
وظیفه امانتک بعض مهم و معضل صفحانده اولاحکومت
محترمه نیک الطاف و عنای ، ثانیاً هیئت جلیله کزک مشعل
رفاقتی سایه سنده موفق اولدم . بو وداع کونده بونلری
تعداده محل بوق ، فقط یاده لزوم واردر . تشکر لریمی
تکرار وجهه کزه دعالر ایدرم افندم .

بووداعنامه هیئت جلیله رئیس ثانیسی عشاقی زاده
خالد ضیا یک افندی مقابله ایتش و امین بک حائز
اولدینی عزیم و فکر تعقیب خاصه لرینی یاد و بوکجه خصلتک
امین بکی هر وظیفه ده موفقیته ایصال ایدم چکی بیان ، افتراقدن
متولد تأثراتی اظهار و امین بکه موفقیتلر تمنی ایله مشدر .

شهر امانتی مأمورلری سزک ، ایجابنده افعال ،
ایجابنده محبت صاحبان ، فقط هر زمان هر بررمی شفقت
ورأفته صاران کوزلریکیزی هر زمان آرایه جقدر . جناب
حق سزی هر برده عزیز و هر زمان موفقی بالخیر ایتسین ،
آمین .

ساح یک سوزلرینی بیتیرد کدن صوکره امین یک
مأمورینک آفتیش طوفانی ایچنده صالونی ترک ایتش
و سوق قبوسنه قدر تشییع اولومشد .

عین زمانده امین یک افندی جمعیته عمومیّه بلدییه
امانته وکالتی حسیله ریاست ایدن معاون شریف یک
افندی وداعتیله آتیده کی وداعنامه هیئت جلیله عمومیّه
بلدییه حضورنده قرائت ایتدیر مشدر .

جمعیته عمومیّه بلدییه هیئت محترمه سینه

محترم یک افندیلر ؛

حسب الزوم یعنی احوال صحیه یک مساعدده سزلکی
دولایسیله مأموریت عاجزانه مدن استعفا ایتش بولندیم



امرلر ، تبلیغاتلر ، قسرازلر

تراموای ، اتوبوس و سائر وسائل نقلیه ایله
سینه ما سالونلر نه سیفاره ایجابستک ممنوعیتنه دائر
شهر امانتک ۲۹ کانون اول ۳۴۱ تاریخلی و ۶۷۷
نومرولی امرنامه سیله تعلیماتنه صورتی :

سینه ما سالونلر نه سیفاره ایچیلیمسنک ممنوعیتنه
وسینه ما لرده بر سیفاره صالونی بولندیر لمسنک تحت
مجبوریته آلمسنه دائر ضابطه بلدییه تعلیماتنه سنک اون
برنجی و یوزیکرمی دردنجی ماده لر نه کی قیدی توضیحاً
انجمن امانتجه بوکره تنظیم قنانون تعلیماتنه سنک بر صورتی
لفاً ارسال و کیفیت غزته لر نه اعلان قلمش اونغله
مذکور تعلیماتنه احکام سنک عیناً تطبیق و اجرائی لزوم سنک
ضابطه بلدییه مأمورلر نه تبلیغی بیان اولنور افندم .

قطار جیات مأمورلر نه انای وظیفه ده معاوننده
بوانسینه دائر شهر امانتک ۳۱ کانون اول ۳۴۱
تاریخلی و ۶۸۰ نومرولی تعیمی صورتی :
قطار ملترمی طرفندن ویریلن استعدانامه ده :
قطار رسم سنک انای تحصیلنده بر جوق مشکلاته تصادف
ایدلر کیندن بلخه ضابطه بلدییه مأمورینک معاوتی طب
ایدلر کده در . رسم مذکور ای امانت نامه جیات ایدن
ملترم و مأمورینی طرفندن واقع اولاجق مراجعاتک
حسن قبولیه کندیلرینه اصول و قوانین موضوعه ده موافق
اولق شرطیه اعظمی معاوننده بولنلمسی خصوص سنک
بالعموم ضابطه بلدییه مأمورینه تفهیمی تعمیماً تبلیغ
اولنور افندم .